

НАО «Национальная спутниковая компания»

196105, г. Санкт-Петербург,
Московский пр., д. 139,
корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

online@tricolor.tv

www.tricolor.tv



ПРАВИЛА ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ «ОБМЕН В РАССРОЧКУ»

НАО «Национальная спутниковая компания» и ООО «Спутник Трейд» (далее по тексту — «Организаторы») в период 16.02.2015 г. по 31.12.2015 г. с возможной пролонгацией проводят на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО, за исключением Республики Дагестан, Республики Ингушетия, Чеченской Республики, Карачаево-Черкесской Республики), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации совместную маркетинговую акцию «Обмен в рассрочку».

Акция «Обмен в рассрочку» (далее по тексту – «Акция») представляет собой комплекс мероприятий, целью которого является популяризация продукции и услуг Организаторов. Акция проводится в соответствии с настоящими условиями (далее по тексту – «Правила») и действующим законодательством Российской Федерации.

ОРГАНИЗАТОРЫ АКЦИИ

НАО «Национальная спутниковая компания»

Местонахождение и почтовый адрес: 196105, г. Санкт-Петербург, Московский пр., д. 139, корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

ИНН/КПП 773 354 736 5/785050001. ОГРН 105 774 751 368 0

ООО «Спутник Трейд» (Общество)

Место нахождения и почтовый адрес: 197374, г. Санкт-Петербург, ул. Оптиков, д. 4, корпус 2, литера «А».

ИНН/КПП 7814478840/781401001 ОГРН 1107847312242

УЧАСТНИКИ АКЦИИ

К участию в Акции допускаются дееспособные, достигшие 18 лет, граждане Российской Федерации, имеющие постоянную регистрацию по месту жительства на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО, за исключением Республики Дагестан, Республики Ингушетия, Чеченской Республики, Карачаево-Черкесской Республики), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации, постоянно проживающие на территории Российской Федерации, имеющие паспорт гражданина РФ, имеющие в собственности спутниковые приёмники: CAM-NC1



CAM-DRE (MPEG-2)

CAM-DRE (MPEG-4) (за исключением приёмного оборудования со смарт-картами вида XX12XXXXXXXXX)

DRE-4000

DRE-5000

DRS-5001

DRS 5003

DRE-7300

GS-7300

Dongle DRE Crypt

GS 7101s в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE-5500 в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE- 4500

DRS – 4500

HD 9300

DRS 8305

GS 8305

GS 8306

GS 8307

GS 8308

DRS 8308

в комплекте со смарт-картой «Триколор ТВ» (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой).

К обмену принимается зарегистрированное оборудование в рабочем состоянии, с определяемым ID. Оборудование с ID вида хх11хххххххх, ранее не проходившее регистрацию, к обмену не принимается.

Участники Акции (далее по тексту – «Участники») несут права и обязанности, предусмотренные гражданским законодательством РФ.

К участию в Акции не допускаются действующие участники акций «Триколор Кредит», «Триколор Кредит: второй этап», «Второй приёмник в дом в рассрочку».

ОПИСАНИЕ АКЦИИ И ПОРЯДОК УЧАСТИЯ В АКЦИИ

Участник, удостоверившийся, что соответствует требованиям раздела «Участники Акции»:

- обращается к авторизованному дилеру Триколора, участвующему в Акции и зарегистрированному на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО, за исключением Республики Дагестан, Республики



Ингушетия, Чеченской Республики, Карачаево-Черкесской Республики), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации;

- оставляет заявку на участие в Акции на официальном сайте Триколора в разделе «Акции» (<http://tricolor.tv/actions>);
- оставляет заявку на участие в Акции по телефону 8 800 500 01 23 (звонок бесплатный на территории России; звонки принимаются круглосуточно). Исполнение заявок на обмен на условиях Акции возможно только в срок действия Акции и при условии наличия акционного оборудования.

В рамках Акции ее Участник:

- в период с 16.02.2015 г. по 31.12.2015 г. передает в собственность Общества принадлежащее Участнику приёмное оборудование в комплекте со смарт-картой (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой);
- в период с 16.02.2015 г. по 31.12.2015 г. приобретает у Общества комплект приёмного оборудования с условием о рассрочке платежа и вносит первоначальный взнос в размере 600 рублей;

- вносит единые ежемесячные платежи в размере 450 рублей в течение 12 месяцев с момента приобретения комплекта приёмного оборудования в рамках настоящей Акции.

Общая стоимость акционного предложения для Участника составляет 6 000 рублей. В указанную сумму включена стоимость услуг «Триколор ТВ» по тарифу «Единый Обмен Р», оказываемых НАО «Национальная спутниковая компания» в течение 13 месяцев с момента заключения абонентского договора в рамках настоящей Акции и при условии расторжения ранее действующего абонентского договора, а также при условии соблюдения Правил настоящей Акции. При этом все текущие услуги будут перенесены на новое оборудование в полном объеме: если основная услуга по действующему ID отлична от основной услуги заменяемого ID, остаток неизрасходованных денежных средств Основной Услуги переносится в рублях на Личный счет по действующему ID. В случае если основная услуга по действующему ID совпадает с основной услугой заменяемого ID, а также в случае наличия активных дополнительных услуг, Участнику будет предоставлено право просмотра основного и дополнительных пакетов на то количество дней, которое осталось у Участника на момент участия в Акции. Остатки неизрасходованных денежных средств, находящиеся на Личном счете заменяемого ID, переносятся на Личный счет действующего ID.

Перечень оборудования, которое Участник может приобрести в рамках настоящей Акции:

- для Участников, проживающих на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа



(СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО, за исключением Республики Дагестан, Республики Ингушетия, Чеченской Республики, Карачаево-Черкесской Республики), Уральского федерального округа (УФО) Российской Федерации и — комплект спутникового оборудования, включающий цифровой спутниковый приёмник GS B210 / GS B211 и смарт- карту **«Смарт-карта-Обмен-Р-5443ц»**.

- для Участников, проживающих на территории Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации — комплект спутникового оборудования, включающий цифровой спутниковый приёмник GS B210/GS B211 и смарт-карту **«Смарт-карта-Обмен-Р-5450с»**.

Организаторы Акции привлекают в качестве соорганизаторов Акции авторизованных дилеров Триколора, которые непосредственно взаимодействуют с Участниками, в частности:

- доводят до сведения Участников правила проведения настоящей Акции, права и обязанности Участника;
- принимают оборудование от Участника;
- предоставляют и обеспечивают подписание Участником все необходимые документы (в том числе договор на приобретение оборудования в рассрочку, заявление на участие в Акции, абонентский договор, включая Памятку абонента);
- передают Участникам оборудование, приобретаемое в рамках настоящей Акции;
- консультируют Участников по иным вопросам (в том числе по условиям оказания услуг Триколора, техническим характеристикам приёмного оборудования и т.д.).

Участник самостоятельно договаривается с авторизованным дилером Триколора о дате, времени и месте обмена приёмного оборудования. В оговоренное время авторизованный дилер Триколора производит обмен приёмного оборудования, а также совершает действия, необходимые для регистрации Участника в системе Триколора и активации услуг «Триколор ТВ».

ВНИМАНИЕ!

Услуги авторизованного дилера по доставке, установке и настройке приёмного оборудования, иные услуги, не включены в стоимость настоящего акционного предложения и, в случае необходимости, оплачиваются Участником дополнительно! В случае если требуются дополнительные услуги, необходимо сообщить об этом авторизованному дилеру Триколора и согласовать с ним объем и стоимость оказания таких услуг.



Участник предоставляет авторизованному дилеру Триколора персональные данные, необходимые для оформления сопроводительных документов, в том числе:

- Ф.И.О.;
- серию, номер, дату и место выдачи паспорта гражданина РФ;
- адрес места жительства (регистрации по паспорту);
- адрес установки приёмного оборудования;
- контактные телефоны (домашний и мобильный);
- адрес электронной почты (e-mail).

В течение всего периода, на который Участнику предоставлена рассрочка по оплате, Участник ежемесячно, в соответствии с индивидуальным графиком ежемесячных платежей по Акции, вносит единые платежи в счёт погашения рассрочки в установленном порядке.

После регистрации в системе Триколора Участник может получить свой индивидуальный график внесения платежей по Акции, воспользовавшись одним из предложенных способов:

- получить у авторизованного дилера Триколора, который оформлял с Участником документы по настоящей Акции;
- рассчитать вручную по календарю и внести даты в форму «Ваш график ежемесячных платежей по Акции», приведённую в конце Памятки абонента.

Период погашения рассрочки, предоставляемой Участнику в рамках Акции, начинается с момента совершения Участником действий по заключению договора на приобретение оборудования с условием о рассрочке платежа и регистрации в системе Триколора. Для погашения рассрочки Участник своевременно в соответствии с индивидуальным графиком ежемесячных платежей по Акции вносит платежи в счёт погашения рассрочки:

- первый платеж — до истечения 29-го календарного дня с даты заключения Участником договора купли-продажи с условием о рассрочке платежа и регистрации Участника в системе Триколора;

- последующие платежи — до истечения 30-го календарного дня с даты предыдущего платежа.

Платежи по Акции необходимо вносить на Личный счёт (Личный счет — это персональный аналитический счет абонента, позволяющий учитывать информацию о поступлении и списании денежных средств, носит технологический характер, не имеет статуса расчетного или банковского счета).



В случае внесения Участником денежных средств на счет с целью подключению какой-либо услуги Триколора (в том числе предоставляющей доступ к основному или дополнительным пакетам каналов), денежные средства будут автоматически списаны в счёт оплаты акционного тарифа, если дата списания очередного платежа по Акции наступит ранее даты окончания подписки на эту услугу, или если у абонента имеется задолженность по Акции.

ПОРЯДОК ДОСРОЧНОГО ПОГАШЕНИЯ РАССРОЧКИ

В случае если Участником на Личный счёт будет внесена сумма, достаточная для погашения задолженности Участника перед Обществом и оплаты услуг НАО «Национальная спутниковая компания» в период рассрочки, НАО «Национальная спутниковая компания» в безакцептном порядке списывает указанную сумму в счёт погашения задолженности и оплаты услуг.

Досрочное погашение задолженности осуществляется только в случае достаточности денежных средств для оплаты полной стоимости приёмного оборудования и услуг НАО «Национальная спутниковая компания» на Личном счёте за приёмное оборудование ООО «Спутник Трейд», оплата услуг НАО «Национальная спутниковая компания» продолжает взиматься на ежемесячной основе в течение срока оказания услуги.

При отсутствии суммы, достаточной для оплаты Единого ежемесячного платежа на Личном счёте абонента доступ к просмотру всех телеканалов будет приостановлен.

СПОСОБЫ И ПОРЯДОК ИНФОРМИРОВАНИЯ УЧАСТНИКОВ О СРОКАХ И ПРАВИЛАХ ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ

Участники информируются о Правилах Акции и сроках её проведения следующими способами:

- путем размещения кратких условий Акции на официальном сайте Триколора, на официальном сайте NoLimit Electronics;
- путем размещения кратких условий Акции в средствах массовой информации, распространяемых на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО, за исключением Республики Дагестан, Республики Ингушетия, Чеченской Республики, Карачаево-Черкесской Республики), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации;
- по телефону горячей линии 8 800 500 01 23 (звонок бесплатный на территории России; звонки принимаются круглосуточно).



ПОРЯДОК ДОСРОЧНОГО ПРЕКРАЩЕНИЯ ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ

В случае досрочного прекращения или приостановления Организаторами проведения Акции, в соответствии с требованиями, предусмотренными законодательством РФ, сообщение об этом будет опубликовано Организаторами на сайте tricolor.tv и в эфире телеканала «Инфоканал «Триколор ТВ» (свидетельство о регистрации СМИ Эл № ФС 77-49910 от 22.05.2012 г.).

ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ УЧАСТНИКОВ АКЦИИ

Участники имеют право:

- Знакомиться с Правилами Акции и получать информацию об Акции из источников, упомянутых в настоящих Правилах.
- Принимать участие в Акции в порядке, определенном настоящими Правилами.
- После регистрации в системе Триколора и активации услуг «Триколор ТВ» получать услуги «Триколор ТВ» на условиях, определённых настоящими Правилами, абонентским договором, а также Условиями оказания услуг Триколора.

Участники обязаны:

- Оплачивать все расходы, понесенные ими в связи с участием в Акции (в том числе расходы, связанные с доступом в интернет). Указанные платежи поступают третьим лицам за оказание ими соответствующих услуг.
- Участник обязуется предоставить авторизованному дилеру, оказывающему услуги по установке и настройке приёмного оборудования Участника в рамках Акции, персональные данные, предусмотренные п. 4 раздела «Порядок участия в Акции» настоящих Правил.
- Участник обязуется заполнить и подписать все необходимые документы (в том числе заявление на участие в Акции и абонентский договор), предоставляемые авторизованным дилером Триколора.
- Участник обязуется своевременно и регулярно, в соответствии с индивидуальным графиком внесения платежей по Акции, вносить платежи вплоть до полной выплаты суммы, на которую Участнику предоставлена рассрочка.
- Участник обязуется своевременно и регулярно оплачивать услуги «Триколор ТВ».

ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ОРГАНИЗАТОРОВ

Организаторы имеют право:

- В случае невнесения и/или несвоевременного внесения Участником очередного ежемесячного платежа по Акции ограничить доступ к услугам «Триколор ТВ» Участнику, начиная со дня, следующего за крайней датой внесения очередного платежа, и вплоть до погашения задолженности по всем просроченным платежам.



Предоставление услуг «Триколор ТВ» будет возобновлено в течение одних суток с момента полного погашения задолженности. При этом компенсация за ограничение доступа к услугам «Триколор ТВ» за период, в который доступ к услугам «Триколор ТВ» был приостановлен за неуплату, не производится и продление периода оказания услуг «Триколор ТВ» (в том числе периода просмотра пакетов телеканалов) не осуществляется.

- Прекратить оказание услуг «Триколор ТВ» Участнику без дополнительного уведомления в случае, если Участник предоставил неполные или некорректные данные, предусмотренные в разделе «Описание Акции и порядок участия в Акции».
- Не вступать в письменные переговоры либо иные контакты с Участниками Акции, кроме как при возникновении спорных ситуаций, а также случаев, предусмотренных настоящими Правилами, абонентским договором, Условиями оказания услуг Триколора и действующим законодательством Российской Федерации.
- На свое усмотрение в одностороннем порядке прекратить, изменить или приостановить проведение Акции, если по какой-то причине любой аспект настоящей Акции не может проводиться так, как это запланировано, включая причины, вызванные заражением компьютерными вирусами, дефектами, манипуляциями, несанкционированным вмешательством, фальсификацией, техническими неполадками или любой причиной, неконтролируемой Организаторами, которая искажает или затрагивает исполнение, безопасность, честность, целостность или надлежащее проведение Акции.

Организаторы обязаны:

- Предоставлять Участнику полную и правдивую информацию о Правилах проведения Акции способами, перечисленными в разделе «Способы и порядок информирования Участников о сроках и правилах проведения Акции».
- Соблюдать необходимые меры защиты персональных данных Участников Акции от несанкционированного распространения и использования.

ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ АКЦИИ

Факт оплаты Участником первоначального взноса в рамках Акции и последующей регистрации в системе Триколора подтверждает согласие Участника с настоящими Правилами, а также является согласием Участника на предоставление им Организаторам и авторизованным дилерам Триколора персональных данных (в том числе: Ф.И.О, номера телефона, места жительства, e-mail, другой персональной информации) и их обработку Организаторами Акции и/или их уполномоченными представителями, включая сбор, систематизацию, накопление, хранение (в том числе на случай предъявления претензий),

НАО «Национальная спутниковая компания»

196105, г. Санкт-Петербург,
Московский пр., д. 139,
корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

online@tricolor.tv
www.tricolor.tv



уточнение (обновление, изменение), обезличивание, блокирование, уничтожение персональных данных.

В отношении всех персональных данных, предоставленных Участниками в ходе проведения Акции, Организаторами будет соблюдаться режим их конфиденциальности, и приниматься меры по обеспечению безопасности персональных данных в соответствии со ст. 19 Федерального закона «О персональных данных».